ُ وَقَالَ الرَّابُّ لِمُوسَى، ²قُلْ لِبَنِي إِسْرَ ائِيلَ، مَتَى جِئْتُمْ إِلَى ا أَرْض مَسْكَنِكُمُ الَّتِي أَنَا أَعْطِيكُمْ، وَعَمِلْلُمْ وَقُوداً لِلرَّبِّ، مُحْرَقَةً أَوْ ذَبِيحَةً، وَفَاءً لِنَذْرٍ، أَوْ نَافِلَةً، أَوْ فِي أَعْيَادِكُمْ، لِعَمَل رَائِحَةِ سُرُورِ لِلرَّبِّ مِنَ الْبَقَرِ أَوْ مِنَ الْغَنَمِ، ۖ يُقَرِّبُ الَّذِي ۚ قَرَّبَ قُرْبَانَهُ ۗ لِلرَّبِّ تَقْدِمَةً مِنْ دَقِيقٍ، عُشْراً مَلْتُوتاً بِرُبْعِ الْهِينِ مِنَ الزَّيْتِ، ُوَخَمْراً لِلسَّكِيبِ رُبْعَ الْهين. تَعْمَلُ عَلَى الْمُحْرَقَةِ أُو الذَّبيحَةِ لِلْخَرُوفِ الْوَاحِدِ. ۚ لَكِنْ لِلْكَبْشِ تَعْمَلُ تَقْدِمَةً مِنْ دَقِيق عُشْرَيْنَ مَلْتُوتَيْن بِثُلُثِ الْهِين َ مِنَ الزَّيْتِ، ۗوَحَمْراً لِلسَّّكِيبِ ثُلُثَ الْهِين َ ثُقَرِّبُ لِرَائِحَةِ سُرُورٍ لِلِرَّبِّ. ْقِإِذَا عَمِلْتَ ابْنَ بَقَرٍ مُخَّرَقَةً ۖ أَوْ ذَبِيحَةً وَفَاءً لِلَّذُرِ أَوْ ذَبِيحَةً سَلاَمَةِ لِلرَّبِّ، ْثُقَرِّبُ عَلَى ابْن الْبَقَر تَقْدِمَةً مِنَّ دَقِيقَ تَلاَثَةَ أَعْشَارِ مَلْتُوتَةً بِنِصْفِ الْهِينَ مِنَ الرَّيْتِ¹¹وَخَمْراً تُقَرِّبُ لِلسَّكِيبِ نِصْفَ الْهِينِ وَقُودَ رَائِحَةِ سُرُورِ لِلرَّبِّ. 1 ۚ هَكَذَا يُعْمَلُ لِلثَّوْرِ الْوَاحِدِ أَوْ لِلْكَبْشِ الْوَاحِدِ أَوْ لِلَّشَّاةِ مِنَ الصَّأَن أَوْ مِنَ الْمَعْزِ ¹²كَالْعَدَدِ الَّذِي تَعْمَلُونَ هَكَذَا تَعْمَلُونَ لِكُلِّ وَاحِدٍ حَسَبَ عَدَدهنَّ.13كُلُّ وَطَنِيٌّ يَعْمَلُ هَذِهِ هَكَذَا، لِتَقْرِيبُ وَقُودِ رَائِحَةِ سُرُورِ لِلرَّبِّ، أَوْ كَانَ أَخَـدٌ فِي وَسَطِكُمْ فِينَ أَجْيَالِكُمْ وَعَمِلَ وَقُودَ رَائِحَةِ سُرُورِ لِلرَّبِّ، فَّكَمَا ۚ تَفْعَلُونَ ۚ كَذَٰلِكَ يَفْعَلُ ۚ كَا أَيَّتُهَا الْجَمَاعَةُۥ لَكُمْ ۗ وَۗلِلْغَرِيبِ النَّازِل عِنْدَكُمْ فَرِيضَةُ وَاحِدَةُ دَهْرِيَّةُ فِي أَجْيَالِكُمْ. مَتَلُكُمْ يَكُونُ مَثَلَ الْغَرِيبِ أَمَامَ الرَّبِّ.^{ً •} شَرِيعَةٌ وَاحِدَةٌ وَحُكْمٌ وَاحِدٌ يَكُونُ لَكُمُّ وَلِلْغَرِيبِ النَّازِلِ عِنْدَكُمْ.17وَقَالَ الرَّابُّ لِمُوسَى، 18ُقُلْ لِبَنِي إِسْرَائِيلَ، مِتَى دَخَلْتُمُ الأَرْضَ الَّتِي أَنَا آتِ بِكُمْ إِلَيْهَا، أَفَعِنْدَمَا تَأْكُلُونَ مِنْ خُبْزِ الأَرْضِ تَرْفَعُـوِّنَ رَفِيعَـةً لِلرَّبِّ.²⁰أَوَّلَ عَجينِكُـمْ تَرْفَعُـونَ قُرْصاً ۖ رَفِيعَةً. كَرَفِيعَةِ الْبَيْدَرِ هَكَذَا تَرْفَعُونَهُ.21 مِنْ أَوَّل عَجينِكُمْ تُغَطُّونَ لِلَّرَّبِّ رَفِيعَةً فِي أَجْيَالِكُمْ ²²َوَإِذَا سَهَوْتُمْ وَلَمْ تَعْمَلُـوا جَمِيعَ هَـذِهِ الْوَصَايَـا الَّتِـى كَلَّـمَ بِهَـا الـرَّبُّ مُوسَى، 23 جَمِيعَ مَا أَمَرَكُمْ بِهِ الرَّبُّ عَنْ يَدِ مُوسَى مِنَ الْيَوْمِ الَّذِي أَمَّرَ فِيهِ الرَّبُّ فَصَاعِداً فِي أَجْيَالِكُمْ، 4ُعَوَانْ عُمِلَ خُفْيَةً عَنْ أَعْيُنِ الْجَمَاعَةِ سَهُواً، يَعْمَلُ كُلُّ الْجَمَاعَةِ نَّوْراً وَاحِداً ابْنَ بَقَرَ مُحْرَقَةً لِرَائِحَةِ سُرُورِ لِلرَّبِّ، مَعَ تَقْدِمَتِهِ وَسَكِيبِهِ كَالْغَادَةِ، وَتَيْساً وَاحِداً مِنَ الْمَعْزِ ذَبِيحَةَ خَطِيَّةِ. 25 فَيُكَفِّرُ الْكَاهِنُ عَنْ كُلِّ جَمَاعَةِ بَنِي إِسْرَائِيلَ فَيُصْفَحُ عَنْهُمْ لأَنَّهُ كَانَ سَهْواً. فَإِذَا أَتَوْا بِقُرْبَانِهِمْ وَقُوداً لِلـرَّبُّ وَبْذَبِيحَـةِ خَطِيَّتِهِـمْ أَمَـامَ الـرَّبُّ لأَجْلِ سَهُوهِمْ، 26 يُصْفَحُ عَنْ كُلِّ جَمَاعَةِ بَنِي إِسْرَائِيلَ وَالْغَرِيبِ

ِ وَقَالَ الرَّبُّ لِمُوسَِى، ِ قُلْ لِبَنِي إِسْرَائِيلِ، مَتَى جِئْتُمْ إِلَى · أَرْض مَسْكَنِكُمُ الَّتِي أَنَا أَعْطِيكُمْ، ۚ وَعَمِلْتُمْ وَقُوداً لِلرَّبِّ، مُحْرَّقَةً أَوْ ذَبِيحَةً، وَفَاءً لِنَذْرٍ، أَوْ نَافِلَةً، أَوْ فِي أَعْيَادِكُمْ، لِعَمَل رَائِحَةِ سُرُور لِلرَّبِّ مِنَ الْبَقَرِ أَوْ مِنَ الْغَنَم، ۖ يُقَرِّبُ الَّذِي ۚ قَرَّبَ قُرْبَانَهُ ۗ لِلرَّبِّ تَقْدِمَةً مِنْ دَقِيقٍ، عُشْراً مَلْتُوتاً بِرُبْعِ الْهِينِ مِنَ الزَّيْتِ، ُوَخَمْراً لِلسَّكِيبِ رُبْعَ الْهين. َيُّرِي تَعْمَلُ عَلَى الْمُحْرَقَةِ ۖ أَوِ الدَّبِيحَةِ لِلْخَرُوفِ الْوَاحِدِ. ۚلَٰكِنْ لِلْكَبْشِ تَعْمَلُ تَقْدِمَةً مِنْ دَقِيقٍ عُشْرَيْنِ مَلْتُوتَيْنِ بِثُلُثِ الْهِين َ مِنَ الزَّيْتِ، ۗوَخَمْراً لِلسَّّكِيبِ ثُلُثَ الْهِين َ تُقَرِّبُ لِرَّائِحَّةِ سُرُورٍ لِلْرَّبِّ، قَوَاِدًا عَمِلْتَ ابْنَ بَقَرٍ مُّفَّرَقَةً أَوْ ذَبِيحَةً وَفَاءً لِنَذْرٍ أَوْ ذَبِيحَةَ سَلإَمَةٍ لِلرَّبِّ، ثُقَرِّبُ عَلَى ابْنِ الْبَقَر تَقْدِمَةً مِنَّ دَقِيقَ تَلاَثَةَ أَعْشَارِ مَلْتُوتَةً بِنِصْفِ الْهِينَ مِنَ ٱلزَّيْتِ¹⁰وَخَمْراً تُقَرِّبُ لِلسَّكِيبِ نِصْفَ الْهين وَقُودَ رَائِحَةِ سُرُورِ لِلرَّبِّ. 11 هَكَٰذَا يُعْمَلُ لِلنَّوْرِ الْوَاحِدِ أُوْ لِلْكَبْشَ الْْوَاحِدِ أَوْ لِللَّشَّاةِ مِنَ الصَّأَنِ أَوْ مِنَ الْمَعْزِ. 12كَالْعَدَدِ الَّذِيَ تَعْمَلُونَ هَكَذَا تَعْمَلُونَ لِكُلِّ وَاحِدٍ حَسَبَ عَدَدهنَّ.13كُلُّ وَطَنِيٍّ يَعْمَلُ هَذِهِ هَكَدَا، لِتَقْرِيبُ وَقُودِ رَائِحَةِ سُرُور لِلـرَّبِّ. 14ُوَإِذَا يَـزَلَ عِنْـدَكُمْ غَريبٌ، أَوْ كَـانَ أَحَـدٌ فِـيً وَسَطِكُمْ فِي أَجْيَالِكُمْ وَعَمِلَ وَقُودَ رَائِحَةِ سُرُورِ لِلرَّبِّ، فَكَمَا تَفْعَلُونَ كَذَلِكَ يَفْعَلُ. ۚ أَيُّتُهَا الْجَمَاعَةُ، لَكُمْ ۖ وَلِلْغَرِيبِ النَّازِلِ عِنْدَكُمْ فَريضَةٌ وَاحِدَةٌ دَهْريَّةٌ فِي أَجْيَالِكُمْ. مَتَلُّكُمْ يَكُونَ ۗ مَثَلَ الْغَرِيبِ أَمَامَ الرَّبِّ. ۖ أَشَرِيعَةٌ وَاحِدَةٌ وَحُكْمٌ وَاحِدٌ يَكُونُ لَكُمْ وَلِلْغَرِيبِ النَّازِلِ عِنْدَكُمْ.17وَقَالَ الرَّابُّ لِمُوسَى، النَّوْنُ لِبَنِي إِسْرَائِيلَ، مِتَى دَخَلْتُمُ الأَرْضَ الَّتِي أَنَا آتِ بِكُمْ إِلَيْهَا، أَفَعِنْدَمَا تَأْكُلُونَ مِنْ خُبْزِ الأَرْضِ تَرْفَعُـونَ ۖ رَفِيعَـةً ۚ لِلـرَّبِّ.²⁰أَوَّلَ عَجِينِكُـمْ ۚ تَرْفَعُـونَ ۖ قُرْصاًۗ رَ فيعَةً. كَرَ فيعَة الْبَيْدَرِ هَكَذَا تَرْ فَعُونَهُ. 21 مِنْ أَوَّل عَجينكُمْ تُعْطُونَ لِلرَّبِّ رَفِيعَةً فِي أَجْيَالِكُمْ. 22وَإِذَا سَهَوْتُمْ وَلَمْ تَعْمَلُـوا جَمِيعَ هَـذِهِ الْوَصَايَـا الَّتِـي كَلَّـمَ بِهَـا الـرَّبُّ مُوسَى، ²³جَمِيعَ مَا أَمَرَكُمْ بِهِ الرَّبُّ عَنْ يَدِ مُوسَى مِنَ الْيَوْمِ الَّذِي ۚ أَمَّرَ فِيهِ الرَّبُّ ۖ فَصَاعِداً فِي أَجْيَالِكُمْ، 4-ْفَإَنْ عُمِلَ خُفْيَةً عَنْ أَعْيُنِ الْجَمَاعَةِ سَهُواً، يَعْمَلُ كُلُّ الْجَمَاعَةِ تَوْراً وَاحِداً ابْنَ بَقَرَ مُحْرَقَةً لِرَائِحَةِ سُرُورِ لِلرَّبِّ، مَعَ تَقْدِمَتِهِ وَسَكِيبِهِ كَالْغَادَةِ، وَتَيْساً وَاحِداً مِنَ الْمَعْزِ ذَبِيحَةَ خَطِيَّةِ .25فَيُكَفِّرُ الْكَاهِنُ عَنْ كُلِّ جَمَاعَةِ بَنِي إِسْرَائِيلَ فَيُصْفَحُ عَنْهُمْ لأَنَّهُ كَانَ سَهْواً. فَإِذَا أَتَوْا بِقُرْبَانِهِمْ وَقُوداً لِلــرَّبِّ وَبْذَبِيحَــةِ خَطِيَّتِهِــمْ أَمَــامَ الــرَّبِّ لأَجْــل سَهُوهِمْ، 26ُكُنُطُهُ عَنْ كُلِّ جَمَاعَةِ بَنِي إِسْرَائِيلَ وَالْغَرِيبِ

Numbers 15

النَّازِل بَيْنَهُمْ، لأَنَّهُ حَدَثَ لِجَمِيعِ الشَّعْبِ بِسَهْوِ.²⁷َوَإِنْ أَخْطَأَتْ نَفْسٌ وَاحِدَةٌ سَهُواً، تُقَرِّبْ عَنْزاً حَوْلِيَّةً ذَبِيحَةَ خَطيَّةِ،²⁸فَيُكَفِّرُ الْكَاهِنُ عَنِ النَّفْسِ الَّتِي سَهَتْ عِنْدَمَا أَخْطَـأَتْ بسَـهُو أَمَـامَ الـرَّبِّ لِلتَّكْفِيـر عَنْهَـ عَنْهَا.29لِلْوَطَنِيِّ فِي بَنِي إِسْرَائِيلَ وَلِلْغَرِيبِ النَّازِلِ تَكُونُ شَرِيعَةُ وَاحِدَةُ لِلْعَامِلِ بِسَهْوٍ. وَامَّا اللَّفْسُ الَّتِي تَعْمَلُ بِيَدِ ۖ رَفِيعَةِ مِنَ الْوَطَّنِيِّينَ أَوْ مِنَ الْغُرَبَاءِ تَزْدَرِى بِالرَّبِّ. فَتُقْطَعُ تِلْكَ النَّفْسُ مِنْ بَيْنِ شَعْبِهَا احْتَقَرَتْ كَلاَمَ الرَّبِّ وَنَقَضَتْ وَصِيَّتَهُ. قَطْعاً تُقْطَعُ تِلْكَ ـ النَّفْسُ. ذَنْبُهَا عَلَيْهَا.³²َوَلَمَّا كَانَ بَنُو إِسْرَائِيلَ في وَجَدُوا رَجُلاً يَحْتَطِبُ حَطَباً فِي يَوْمِ السَّبْتِ.³³فَقَ الَّذِينَ وَحَدُوهُ يَحْتَطِبُ حَطَياً إِلَى مُوسَى وَهَارُونَ وَكُلِّ ُفَوَضَعُوهُ فِي الْمَحْرَسِ فَقَالَ الرَّبُّ لِمُوسَى، قَتْلاً يُقْتَلُ الرَّجُلُ. بَرْجُمُهُ بِحِجَارَةِ كُلُّ الْجَمَاعَةِ خَارِجَ الْمَحَلَّةِ.³⁶فَأَخْرَجَهُ كُلُّ الْجَمَاعَةِ إِلَى خَارِجِ الْمَحَلَّةِ وَرَجَمُوهُ بِحِجَارَةٍ، فَمَاتَ ُمَرَ الرَّبُّ مُوسَى.³⁷َوَقَالَ الرَّتُّ لِمُوسَى،⁸³قُل_ْ، إِسْرَائِيلَ أَنْ يَصْنَعُوا لَهُمْ أَهْدَاباً فِي أَذْيَال ثِيَابِهِمْ فِي الهمْ، وَنَحْعَلُوا عَلَى هُدْبِ الذَّيْلِ عِصَابَةً مِنْ وا كُلِّ وَصَايَايَ وَتَكُونُوا مُقَدَّسِينَ إِلَهُكُمُ الَّذِي أُخْرَجَكُمْ مِنْ أَرْضِ مِصْرَ لِيَكُونَ لَكُمْ إِلَهاً. أَنَا

النَّازِل بَيْنَهُمْ، لأَنَّهُ حَدَثَ لِجَمِيعِ الشَّعْبِ بِسَهُو.²⁷َوَإِنْ أَخْطَأَتْ نَفْسٌ وَاحِدَةٌ سَهُواً، تُقَرِّبْ عَنْزاً حَوْلِيَّةً ذَبِيحَة خَطِيَّةِ، ²⁸فَيُكَفِّرُ ٱلْكَاهِنُ عَن النَّفْسِ الَّتِي سَهَتْ عِنْدَمَا أَخْطَأَتْ بِسَهُو أَمَامَ الرَّبِّ لِلتَّكَّفِيرِ عَنْهَا، فَيُصْفَحُ عَنْهَا. 29لْلْوَطَنيِّ فِي بَنِي إِسْرَائِيلَ وَلِلْغَرِيبِ النَّازِلِ تَكُونُ شَرِيعَةٌ وَاحِدَةٌ لِلْعَامِلِ بِسَهْوٍ. 30 وَأُمَّا النَّفْسُ الَّتِي تَعْمَلُ بِيَدِ ۚ رَفِيعَةِ مِنَ الْوَطِّنِيِّينَ أَوْ مِنَ الْغُرَبَاءِ فَهِيَ تَرْدَرِي بِالرَّابِّ. فَتُقْطَعُ تِلْكَ النَّفْسُ مِنْ بَيْنِ شَعْبِهَا³¹لأَنَّهَا احْتَقَرَتْ كَلاَمَ الرَّبِّ وَنَقَضَتْ وَصِيَّتَهُ. قَطْعاً تُقْطَعُ تِلْكَ النَّفْسُ. ذَنْبُهَا عَلَيْهَا.³²وَلَمَّا كَانَ بَنُو إِسْرَائِيلَ في الْبَرِّيَّة وَجَدُوا رَجُلاً يَحْتَطِبُ حَطَباً فِي يَوْمِ السَّبْتِ. 33فَقَدَّمَهُ الَّذِينَ وَجَدُوهُ يَحْتَطِبُ حَطَباً إِلَى مُوسَى وَهَارُونَ وَكُلِّ ُفَوَضَعُوهُ فِي الْمَحْرَسِ لأَنَّهُ لَمْ يُعْلَنْ مَاذَا يُفْعَـلُ بِهِ. 35 فَقَـالَ الرَّبُّ لِمُوسَى، قَتْلاً يُقْتَلُ الرَّجُـلُ. يَرْجُمُهُ بِحِجَارَةِ كُلُّ الْجَمَاعَةِ خَارِجَ الْمَحَلَّةِ.36فَأَخْرَجَهُ كُلُّ الْجَمَاعَةِ إِلَى خَارِجِ الْمَحَلَّةِ وَرَجَمُوهُ بِحِجَارَةِ، فَمَاتَ كَمَا أَمَرَ الرَّبُّ مُوسَى، ³3 وَقَالَ الرَّبُّ لِمُوسَى، ³3 قُلْ لِبَنِي ا اِسْرَ ائىلَ أَنْ يَصْنَعُوا لَهُمْ أَهْدَاباً فِي أَذْيَالِ ثِيَابِهِمْ فِي وَصَايَـا الـرَّبِّ وَتَعْمَلُونَهَـا، وَلاَ تَطُوفُـونَ وَرَاءَ قُلُـ وَتَعْمَلُوا ِ كُلِّ وَصَايَايَ وَتَكُونُوا مُقَدَّسِينَ لِالَهِكُمْ.¹¹أَنَا الرَّ[ّ]َتُ إِلَهُكُمُ الَّذِي أَخْرَجَكُمْ مِنْ أَرْضٍ مِصْرَ لِيَكُونَ لَكُمْ إِلَهاً. أَنَا